

z vlakom na EP V KOŠARKI!

OD 16. DO 25. SEPTEMBRA 2005 BO SRBIJA IN ČRNA GORA GOSTILA ŽE 34. EVROPSKO PRVENSTVO V KOŠARKI. NA EP BO TEKMOVALA TUDI SLOVENSKA REPREZENTANCA: SVOJE TEKME - VSAJ TISTE V PREDTEKMOVANJU - BO ODIGRALA V BEOGRADU!

Razpored tekem je naslednji:

- :: 16. septembra ob 17.30: SLOVENIJA - BIH
- :: 17. septembra ob 20.30: SLOVENIJA - GRČIJA
- :: 18. septembra ob 17.30: SLOVENIJA - FRANCIJA

Ker so zveze med Ljubljano in Beogradom zares ugodne, se na EP in ogled tekem lahko odpravite z vlakom. Med Ljubljano in Beogradom vsak dan vozijo štiri pari vlakov in sicer:

SMER: LJUBLJANA – BEOGRAD

- :: Ljubljana 6.15 - Beograd 15.25 (MV 297/419)
- :: Ljubljana 8.35 - Beograd 17.01 (MV 415)
- :: Ljubljana 14.08 - Beograd 22.44 (IC 211)
- :: Ljubljana 21.05 - Beograd 6.37 (MV 411)

SMER: BEOGRAD – LJUBLJANA

- :: Beograd 6.20 - Ljubljana 15.39 (IC 210)
- :: Beograd 11.00 - Ljubljana 20.31 (MV 414)
- :: Beograd 13.35 - Ljubljana 23.28 (MV 418/296)
- :: Beograd 22.15 - Ljubljana 8.32 (MV 410)

Da pa denarnica ne bi prehudo trpela in bi v njej ostalo tudi kaj denarja za druženje s prijatelji, so v sodelovanju s srbskimi in hrvaškimi železnicami pripravili še posebej znižane cene vozovnice CityStar International in sicer:

CENE VOZOVNIC CITY STAR INTERN. SZ - JŽ LJUBLJANA-BEOGRAD-LJUBLJANA, 2. razred*	
Vrsta ponudbe	Cena v tolarjih
CityStar Intern. (1 oseba)	13.253
CityStar Intern. (2 osebi)	19.880 (na os. 9.940)
CityStar Intern. (3 osebe)	26.506 (na os. 8.835)
CityStar Intern. (4 osebe)	33.133 (na os. 8.283)
CityStar Intern. (5 oseb)	39.759 (na os. 7.952)

* znižane cene vozovnic City Star International SZ - JŽ veljajo v času od 15. do 26. septembra 2005.

Doplačilo za ležalnik/spalniki Ljubljana-Beograd (po želji)	Cena*
Ležalnik (šest postelj v odd.)	2.505
Touriste (tri postelje v odd.)	3.006
Double (dve postelji v odd.)	3.758

* cena v SIT/oseba/noč

Vozovnice CityStar International se izdajajo za povratna potovanja za posamezne potnike ter za skupinska potovanja, vendar za največ pet oseb. Vozovnica je primerna tudi za potovanje več kakor petih oseb, saj v tem primeru lahko kupite več vozovnic. Potovanja so dovoljena vse dni v navedenem terminu (**t.j. od 15.- 26. septembra**) – brez časovnih omejitev. Poleg vozovnic za 2. razred se bodo lahko vozovnice izdajale tudi za 1. razred.

Vse podrobnejše informacije o voznem redu, cenah, dodatnih ponudbah in o vsem, kar vas še zanima, dobite na vaši železniški postaji, spletnih straneh Slovenskih železnic www.slo-zeleznice.si in po e-pošti potnik.info@slo-zeleznice.si

S KOLESOM NA VLAK!

Prevoz koles v mednarodnem prometu iz Slovenije ali obratno je mogoč z določenimi vlaki v naslednjih državah: Avstrija, Madžarska, Hrvaška in Italija. Natančen seznam teh vlakov je na spletni strani www.slo-zeleznice.si. Z vlakom lahko prepeljete le spremljana kolesa. Skupine več kakor 10 kolesarjev morajo prijaviti potovanje na odhodni železniški postaji najpozneje 8 dni pred prevozom. Za prevoz kolesa iz tujine v Slovenijo se kupi vozovnica v tujini. Cena kolesarske vozovnice je lahko različna glede na smer potovanja.

Dodatne informacije o možnosti prevoza na določeni relaciji dobite na postajah, ki prodajajo mednarodne vozovnice, ali v klicnem centru.

CENIK PREVOZA KOLESA		
Država	Iz Slovenije v tujino (nakup vozovnice v Sloveniji)	Iz tujine v Slovenijo (nakup vozovnice v tujini)
Avstrija	1.253 sit	3.006 sit
Madžarska	1.253 sit	1.253 sit
Hrvaška	1.253 sit	1.253 sit
Italija	1.253 sit	2.505 sit

Z RAILPLUSOM PO EVROPI

V mednarodnem prometu imajo imetniki kartice SŽ-EURO<26 (z logotipom Railplus) **25 % POPUSTA** ob nakupu direktnih vozovnic za potovanje **MED NAJMANJ DVEMA DRŽAVAMA**, npr:

- :: Ljubljana – Pariz,
 - :: Praga – Celje,
 - :: München – Amsterdam ...
- Popust Railplus NE VELJA v tujini za potovanje izključno na notranjih relacijah.

Vozovnico s popustom Railplus je mogoče kupiti na postajah za mednarodni promet na Slovenskih železnicah ali v tujini.

Več informacij:

- :: www.slo-zeleznice.si in
- :: www.euro26.si

SLUŽBA V BRUSLJU

SLIŠI SE MIKAVNO. KAKO PA JE V RESNICI? KAKO DO SLUŽBE V BRUSLJU? ENOSTAVNO, POTREBUJEŠ LE POVEZAVO DO INTERNETA, VOLJO IN ZNANJE. POT DO SLUŽBE V USTANOVAH EU PONAVIDI PELJE PREKO EVROPSKEGA URADA ZA IZBOR OSEBJA (EPSO - [HTTP://EUROPA.EU.INT/EPZO](http://europa.eu.int/epso)).

Pa poglejmo podrobneje. Prijaviš se na razpis, ki ga je objavil EPSO, in odpreš svojo EPSO stran, ampak že te muči prvi problem. Razpis je bil objavljen pred pol leta, rok za prijavo je potekel že zdavnaj, ti pa si še vedno brez kakršnihkoli informacij o poteku razpisa. Ko na odgovor čakaš že skoraj pol leta, se v tvoj nabiralnik prikrade e-mail iz EPSA-e, ki te vabi na test. Skočiš do stropa, nato pa pristaneš na tranih tleh – tu je že drugi šok – test je šele čez tri mesece. Razočaranje se kmalu prevesi v navdušenje, saj imaš tako tri mesece časa, da se do potankosti naučiš vsega o EU za test.

DAN ZA ZMAGO ...

Večina informacij je seveda v angleškem jeziku, saj je tudi test v tujem jeziku. Logični testi, poznavanje zgodovine EU, politik in ustanov EU so le del vsebine testov, ki bodo odločali o tvojem delu v naslednjih letih ali pa morda za celo življenje. In pride tisti dan, dan testa, dan za zmago. Prvi del testov se zdi zabaven, saj imaš logiko v malem prstu. Drugi del testa ti dovoli več svobode – od tebe pričakujejo esej – priložnost, da na papir pretočiš svoje misli, svoje ideje in pokažeš EPSU, da si ti pravi za to službo. In končno po mesecu dni te razveseli čudovita novica – naredil si test, ponudili so ti službo in te čimprej pričakujejo v Bruslju. Ampak ...

ITI ALI NE ITI?

Potrebno bo poiskati stanovanje v Bruslju. In prevoz tvojega gorskega kolesa, s katerim sta v zadnjih letih postala najboljše prijateljca, ... Kaj pa prijatelji in družina, ki bodo ostali v Sloveniji? Bodo zdržali brez tebe oz. ali boš ti lahko zdržal/a brez njih? Skrbi, ki so te prej pestile, se sedaj zdijo nične, sedaj te zanima le, kako lahko urediš vse te zadeve. Je to res to, kar si želiš? »Iti ali ne iti?« to je zdaj vprašanje. Odgovor je kristalno jasen – seveda boš sprejel/a delo, v Slovenijo se lahko vedno vrneš. Potrdiš prihod v novo službo čez en mesec, v tem času pa naj bi uredil/a vse zadeve tukaj v Sloveniji ter si poiskal/a stanovanje v Bruslju. Kot vedno ostajaš optimist/ka.

KAJ PA STANOVANJE?

Ob misli na iskanje stanovanja v Bruslju te kar zmrazi, saj dobro veš, kako izgleda iskati stanovanje za najem v Ljubljani. Potem prideš do ideje, da bi stanovanje najel/a, že preden prideš v Bruselj, tako enostavno preko interneta. In potem ugotoviš, da ne gre. Preprosto ne zaupaš slikam in tudi najemnina 400 evrov za ubogih 30 m² se ti zdi oderuško visoka. In v tistem trenutku se spomniš, da tudi prijateljica od prijatelja od prijateljevega brata dela v Bruslju. Hitro opraviš nekaj telefonskih klicev in zadeva je urejena – prvih nekaj dni boš lahko kampiral v dnevni sobi v stanovanju od prijateljice od prijatelja ...

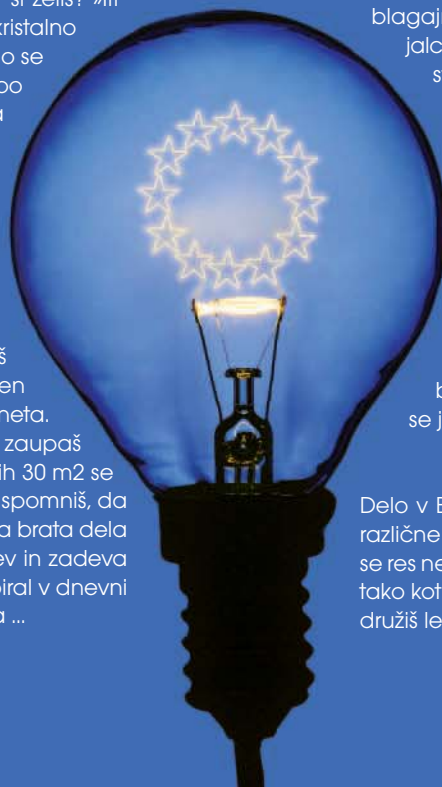
IN PRIDE TISTI DAN ...

Dan za odhod. Mama joka, očetu se para srce, sosedje umirajo od zavisti ... Od nestrpnosti sploh ne ugotoviš, da čas leti in kmalu odletiš tudi ti. Tja nekam gor na sever, kjer imajo baje čudno vreme in dolge dneve poleti. Končno prispeš na naslov, kjer boš kampiral/a nekaj naslednjih dni. Prijazna gostiteljica ti takoj poda nekaj informacij o nepremičninskih agencijah in po pogovoru z agenti ugotoviš, da si za ogleda na vrsti šele čez nekaj dni. In ko pride dan ogledov – polnega pričakanj si te agentje podajajo iz rok v roke in ti ponujajo stanovanja, ki pa tebi niso prav po godu. 20 m² v kleti, polni plesni in vlage? Ali pa garsonjera na podstrehi, kjer poleti sploh ni vroče, pa čeprav sta oba z agentom že preznojena (in to v marcu). Pokažejo ti tudi stanovanja, ki čistilnih sredstev niso videla že vsaj desetletje. Nee, hvala, jim rečeš. Odločiš se, da boš postavil nekaj kriterijev glede standardov stanovanj. Nato je čas za novi pristop – na internetu preveriš ponudbo stanovanj na največjem nepremičninskem portalu v Belgiji (www.immoweb.be) in se dogovoriš za nove ogleda stanovanj. Medtem na sprehodu po Bruslju odkriješ agencijo, ki ima povsem drugačen pristop do strank. Izgubiti nimaš ničesar in se še z njimi dogovoriš za ogleda. Na dan ogledov ti agentje, ki si jih našel na spletu, pokažejo stanovanja, ki so predraga, ali pa sploh niso tisto, kar iščeš. A nato sledi presenečenje – končno stanovanje, ki je cenejše, je čisto, zračno, urejeno in kar ne moreš verjeti svojim očem. Drugo stanovanje je še boljše, tretje stanovanje prav tako, poleg tega ima še teraso, klet in garažo. To je to, se odločiš in najameš to stanovanje. Ampak se tudi tukaj pojavi problem – stanovanje je potrebno še malce prenoviti, zato bo na voljo šele čez dva tedna ...

KORISTNE IZKUSNJE

Po prvih dveh mesecih bivanja v Bruslju se ozreš nazaj in se nasmehneš, ko se spomniš vseh dogodivščin: iskanja stanovanja, banke, ki želi, da se pred prihodom naročiš (tako kot pri zdravniku). Spomniš se lokalnega prodajalca, ki ti nakupljene stvari zaračuna tako na približno in če zahteva račun, na hitro odtipka na blagajno isti znesek – brez podatkov o davku in prodajalcu. Spomniš se tistega dne, ko je prvič deževalo in si stopil/a na kocko presenečenja (pločniki v Bruslju so večinoma tlakovani) in te je voda zalila po hlačah. Spomniš se, kako je bilo, ko si se prvič oblekel/a poletno, ker je bilo zjutraj vreme poletno, popoldne pa si skoraj zmrznil/a v Japankah, saj se je opoldne izlilo dežja ter ohladilo za 15 stopinj. Spomniš se dne, ko ti angleščina ni mogla pomagati na občini, saj tam govorijo le francosko in/ali flamsko. Ko pogledaš nazaj, se ti zdi vse zabavno in si želiš, da bi vse to vedel prej in hkrati si želiš, da bi vedel še kup drugih stvari, ki jih še ne veš in ki se jih boš moral še naučiti.

Delo v Bruslju ni le delo v tujini, je mnogo več. Tu so še različne kulture, jeziki in ljudje različnih narodnosti. Učenje se res ne zdi konec, pa čeprav delaš prav s Slovenci, ki so tako kot ti prišli na delo v Bruselj, ali pa se s sonarodnjaki družiš le v prostem času.



KOPENHAGEN VELJA ZA NAJŽIVAHNEJŠO PRESTOLNICO SKANDINAVSKIH DRŽAV IN MARIKDO, KI JE OBISKAL PRESTOLNICE SOSEDNIH DRŽAV, Z LAHKOTO PRITRDI TEJ IZJAVI. DANSKA PRESTOLNICA JE NE LE ŽIVAHNA, AMPAK JE TUDI PRIJAZNA DO OBISKOVALCA, SAJ JE S SVOJO RAVNO PRAVŠNJO VELIKOSTJO PRAVŠNJI ZALOGAJČEK ZA POPOTNIKA. NAJPRIMERNEJŠI ČAS ZA OBISK JE GOTOVO POLETJE, SAJ SO TEMPERATURE ZELO ZNOSNE V PRIMERJAVI Z MEDITERANSKIMI MESTI IN KDOR SI ŽELI SVIŽEGA ODKLOPA – KOPENHAGEN JE TU!

KAKO TJA?

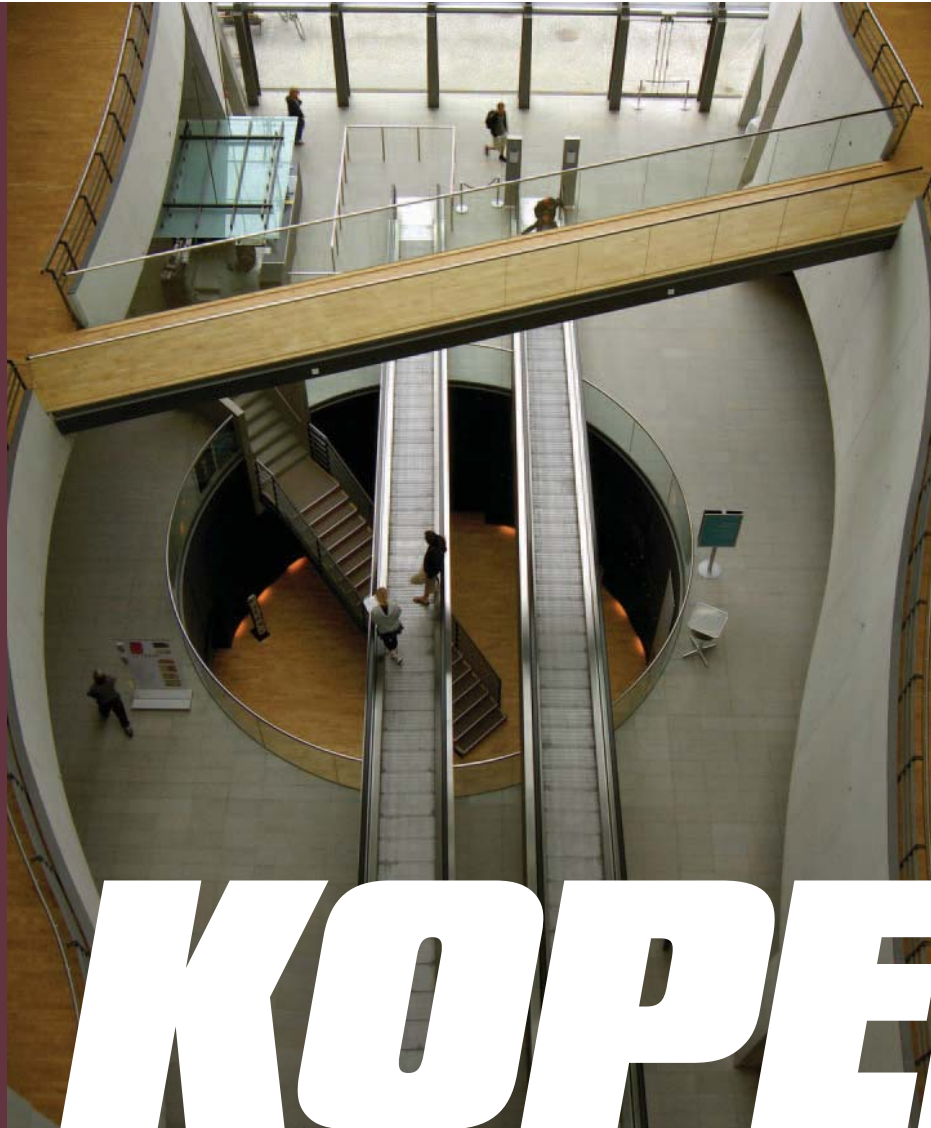
Najhitreje in najenostavneje je leteti z Brnika prek Berlina z Easyjetom (www.easyjet.com), ker pa so vozovnice od Berlina do Kopenhagna lahko precej drage, velja preveriti ponudbo avtobusnih prevoznikov, saj lahko enosmerno vozovnico na tej kratki destinaciji dobite za manj kot pet tisočakov (www.grac-hundbus.dk, www.fjernbusser.dk). Če pa nameravate potovati po ostalih delih Danske, je vredno preveriti ponudbo Ryanaira (www.ryanair.com), ki leti iz Londona do ostalih večjih mest kraljevine.

KAKO KAM

Kopenhagen je sicer veliko mesto in je razdeljen na več delov, vendar je središče, kjer se nahaja večina turističnih znamenitosti, dovolj majhno, da se lahko naokrog podate peš. Seveda pa je posebno doživetje izkusiti mesto kot kolesar. Na voljo so brezplačna kolesa (www.bycyklen.dk), ki jih dobite na različnih lokacijah po mestu. Vse, kar morate storiti, je, da v ključavnico vstavite kovanec za 20 kron, ki jih ob vračilu kolesa dobite nazaj, in že drvite po mestu. Vendar pozor! Kolesarjenje za Dance ni le hobi, je resen način transporta, zato upoštevajte vse predpise na kolesarskih poteh, sicer ste lahko kaj hitro deležni mrkih pogledov ali celo bližnjih srečanj z avtomobili. Kopenhagen ima tudi dobro razvito mrežo javnega transporta (metro, vlak, avtobus). Najceneje je kupiti vozovnico za 10 voženj (110 kron), ki jo morate ob vstopu potrditi na avtomatih, sicer je vozovnica neveljavna in vas v primeru kontrole čaka kazen 500 kron. Na avtobusih in metrojih so kontrole redke, na vlakih zelo pogoste, zato tveganje ni priporočljivo.

TUDI SPATI JE TREBA

Najboljše razmerje med ceno in tem, kaj dobite, so hostli v mreži Danhostel (www.dan-hostel.dk), ki se nahajajo po vsej Danski in tudi v drugih skandinavskih državah. Poceni, čisti in urejeni prostori brez starostne omejitve, potrebujete le veljavno izkaznico Hostelling International, ki jo je priporočljivo kupiti v Sloveniji, saj je bistveno cenejša. Sicer pa je na voljo množica prenočišč najrazličnejših cenovnih razredov, dobra ponudba je na strani www.hostelworld.com, rezervacija je priporočljiva, sploh če potujete v času od srede julija do konca avgusta.



KOPENHAGEN

NAOKOLI

Mesto je razdeljeno na okrožja in vsako ponuja svojevrstne zanimivosti. Zaradi izjemno pestre ponudbe lahko prav vsak najde nekaj zase.

:: Za zabave željne je v središču mesta zabavišni park **TIVOLI**, kjer lahko preizkusite vlake smrti, prosti pad ... Ob petkih je obiskovalcem na voljo brezplačen koncert znanih danskih in tujih popularnih skupin in tudi velik ognjemet.

:: Množica najrazličnejših muzejev in galerij je na voljo po vsem mestu. Velik podarek je na dizajnu, saj vas le-ta spremlja na vsakem koraku, zato si je vredno ogledati **DANSK DESIGN CENTER** (www.ddc.dk). Za ogled večine muzejev in galerij je potrebno plačati vstopnino, študenti so deležni popusta (dovolj je že, če povprašate, ali nudijo popust za študente, mednarodnih izkaznic običajno ne zahtevajo), ob ponedeljkih je veliko muzejev zaprtih, srede pa so običajno vstopnine prosti dnevi.

:: Za ljubitelje piva je obvezen ogled **CARLSBERG VISITORS CENTRE** (www.carlsberg.dk), v vstopnino pa sta že všteti dve pivi v barih znotraj stavbe.

:: Če ste tekmovalni in bi radi zvedeli, v čem je kateri od spolov boljši/slabši, potem se podajte v **EXPERIMENTARIUM** (www.experimentarium.dk). Dobili boste črtno kodo, s katero se boste identificirali na različnih orodjih in pristopali k različnim preizkusom, na koncu pa boste dobili natisnjene svoje rezultate, primerjane z rezultati dosedanjih udeležencev. Experimentarium je podoben ljubljanski Hiši eksperimentov, vendar je večji in ponuja ogromno informacij.

:: Navdušenci nad moderno arhitekturo ne smete spregledati **OPERNE HIŠE** in **BLACK DIAMONDA**, modernega prizidka Kraljeve knjižnice. Zakorakajte v stavbo skozi glavni vhod in pojdite s tekočim trakom do izposojevalnice ter nadaljujte pot do konca. Tu se nahaja stari del, lahko pa se povzpnete po stopnicah do najvišjega mostu, ki povezuje stari in novi del in gledate na avtomobile pod seboj, ali pa se tresočih nog podate na mostič, ki povezuje levi in desni 'breg'.

:: Svojevrstno doživetje je **CHRISTIANIA**. Povečana ljubljanska Metelkova. Sproščena atmosfera, zanimive hiške vseh mogočih oblik, tržnica ...

:: V mestu se lahko podate tudi na plažo, najbližja je na **ISLAND BRYGEE**, ali pa greste z avtobusom v proti letališču, kjer je pravi peščeni raj za kopalce.



KOPENHAGEN

ZA ŽELODČKE

Če želite izkusiti tradicionalno dansko hrano, boste morali seči precej globoko v žep, saj le-ta dobiva status 'slow food' in je na mizah Dancev le ob posebnih priložnostih, lahko pa preživite večer z dansko družino in okusite njihov način življenja (www.dinewiththedanes.dk). V mestu je veliko kioskov z najrazličnejšo ugodno hrano, če pa ste izčrpani in bi lahko pojedli vola, potem priporočam kakšno od 'all you can eat' restavracij, kjer boste zagotovo prišli na svoj račun. Ena boljših je ANKARA, ki se nahaja na Vesterbrogade, le 5 minut hoje od središča mesta, in boste za 55 kron zadovoljili dnevno potrebo po vseh vitaminih in mineralih. Vsekakor je obvezno poizkusiti SMORREBROD. V osnovi je to rezina kruha, nadevana z najrazličnejšimi dodatki, ki pa se jo zaradi bogate obloženosti navadno je z vilicami in nožem. HONDMADDER je okrnjena različica in zanjo ne potrebujete jedilnega pribora.

ŽURERSKA DEJAVNOST

Ker se v mestu veliko dogaja in je težko dobiti občutek, kaj je kje, je dobro spremljati plakate in letake (predvsem v glasbenih trgovinah) in hitro boste dobili občutek, kaj je trenutno na sporedu. Poslužite se

lahko tudi interneta (www.cphpost.dk) ali pa stopite v pisarno USE IT (Rodhusstrøde 13, www.useit.dk), ki se nahaja v središču mesta. Use It izdaja tudi nekomercialni vodič po mestu in sploh se lahko oborožite z vsemogočimi koristnimi informacijami v njihovi info točki. Če nameravate v mestu ostati dalj časa ali celo iskati zaposlitev, stanovanje ..., je obisk njihove pisarne skorajda obvezen.

:: Najživahneje je v predelu okoli NY-HAVNA, kjer je veliko barov, pivnic in restavracij, vendar so cene precej zasoljene in boste za pivo odšteli do 50 kron. Le nekaj ulic levo in desno pa je vrsta cenejših lokalov z najrazličnejšo glasbo.

:: Na Svartegade se nahaja bar THE MOOSE. Prijetno vzdušje in ob torkih polovične cene.

:: V zadnjem času pa sta v žuranju vodilna predela VESTERBRO (klub Vega) in NORREBRO (Rust).

:: Dobro je razvita tudi JAZZ SCENA (Copenhagen Jazzhouse).

:: V Kopenhagnu je tudi RDEČA ULICA, le lučaj od glavne železniške postaje (Istegade), ki zaživi v večernih in nočnih urah. Ker je okrožje poznano po visokem odstotku kriminala, priporočam sprehod po ulici v dvoje.

ODSKOČNA DESKA

Kopenhagen je tudi izvrstna izhodiščna točka za obisk preostalih skandinavskih držav, saj se lahko poslužite množice najrazličnejših poceni prevoznih sredstev (www.blue1.com - cenejši letalski prevozi, www.swebusexpress.se - ugodne direktne avtobusne povezave s Švedsko, www.dsb.dk, www.hferries.dk), pred izbiro prevoza se je dobro pozanimati, kaj ponujajo konkurenčne družbe, saj je mnogokrat lahko dobiti študentski popust, cenejše potovanje ob določenih dnevih, cenejše vozovnice, kupljene prek spleta in še in še.

TEŽAVE

Veleposlanštvo Republike Slovenije v Kopenhagnu: Amaliegade 6 (2. nad.)
tel: (+) 45 33 73 01 20
vkh@mzz-dkp.gov.si

VEČ INFORMACIJ:

:: www.useit.dk
:: www.cph.dk
:: www.visitdenmark.com
:: www.artbag.dk
:: www.ui.dk
:: www.krak.dk